

**Main Office**  
Golayee Wazirabad  
PO Box 208  
Kabul, Afghanistan  
Phone: +93 202230752  
Mobile: +93 700288232  
E-mail: [dacaar@dacaar.org](mailto:dacaar@dacaar.org)  
Website: [www.dacaar.org](http://www.dacaar.org)

## REQUEST FOR QUOTATION

### Drilling of Two Tube Wells by Heavy Percussion Rig in Faryab Province

درخواست آفر برای حفر دو حلقه چاه آب آشامیدنی توسط ماشین سنگین کوبه ای در ولایت فاریاب

دفتر مرکزی  
گولایی وزیرآباد  
پست بکس ۲۰۸  
کابل، افغانستان  
تلفون: +۹۳۲۰۲۲۳۰۷۵۲  
موبایل: +۹۳۷۰۰۲۸۸۲۳۲  
ایمیل: [dacaar@dacaar.org](mailto:dacaar@dacaar.org)  
وبسایت: [www.dacaar.org](http://www.dacaar.org)

**Date: February 24, 2026**

### DACAAR RFQ 31 PRF-189 and 190/EU/2502-EUY/EUY6.1/02.2026

DACAAR invites qualified interested companies/ individuals to submit their sealed offers for Drilling of Two Tube Wells by heavy Percussion Rig in Sar-e-Hawz and Hazara Qala Schools in Pashtoon Kot District of Faryab Province.

داکار از همه شرکت ها و اشخاص انفرادی که علاقمندی حفاری 2 حلقه چاه های آب آشامیدنی توسط ماشین سنگین کوبه ای را در مکاتب سر حوض و هزاره قلعه در ولسوالی پشتون کوت ولایت فاریاب داشته باشند تقاضا بعمل میآورد تا آفر های سر بسته شانرا قبل از معیاد تعیین شده به دفتر مرکزی داکار بسپارند.

The offers must reach to DACAAR Main Office Logistics Unit located in Street No. 12, Paykobe-Naswar, Qala-e-Fathullah, Kabul till 4:00pm March 07, 2026.

آفرها باید الی تاریخ 07 مارچ 2026 ساعت 4:00 عصر به شعبه لوجستیک دفتر مرکزی داکار واقع پایکوب نساوار سرک 12 قلعه فتح الله ولایت کابل سپرده شود.

The Bid Opening Session will be held on March 08, 2026 at 10:00am in DACAAR Main Office, Kabul Province and the Bid Winner will be notified shortly after the bid opening session.

آفرگشایی ساعت 10:00 قبل از ظهر تاریخ 08 مارچ 2026 در دفتر مرکزی داکار در ولایت کابل صورت میگیرد که متعاقباً برنده داوطلبی در اسرع وقت اطلاع خواهد یافت.

Please use Annex (I) Budget Breakdown for submitting your offers and Tentative Work Plan mentioned in Annex (II).

لطفاً برای ارائه آفر از لست ضمیمه (I) استفاده نمایند و پلان تخمینی کار در لست ضمیمه (II) گذاشته شده است.

#### Terms and Conditions for Participants/Bid Winner

#### شرایط قرارداد برای برنده داوطلبی/ اشتراک کننده گان

1. Price must be in Afghani including 2% Tax for the registered companies (Drilling Activity) and 7% Tax for unregistered companies or expired licensed companies. Tax will be applicable over (1AFN). Please attach copy of your license with your offers.

1. قیمت ها به افغانی داده شود و باید شامل 2% مالیه دولت برای کمپنی هائیکه دارای جواز (فعالیت حفاری) میباشند و 7% مالیه برای کمپنی هائیکه دارای جواز دولتی نمیباشند و یا معیاد معینه تمام باشد، از (1 افغانی) به بالا مالیه وضع میگردد. لطفاً جواز کاری را شامل آفر تان نمایند.

2. The bid winner should deposit (100,000 AFN) as a Contract Performance Guarantee and submit the deposit slip to DACAAR Logistics Unit.

2. برنده قرارداد باید (100,000) افغانی را جهت تضمین اجرا قرارداد بحساب بانکی داکار واریز نمایند و سند پرداخت انرا به بخش تدارکات داکار ارایه نمایند.

#### Details of Work Specifications:

#### تفصیل تخنیکی کارها:

3. The wells should be drilled by heavy percussion rig to the depth of 85 and 115 M, the size of the bucket should not be less than 12 -inch diameter. The well depth may increase or decrease in case of geological condition but the final decision will be made by DACAAR field engineer with the technical consultation of Hydro geological staff in Kabul.

3. حفاری چاه ها باید توسط ماشین سنگین کوبه ئی به عمق 85 و 115 متر و با قطر بوکه یکه قطر خارجی آن کمتر از 12 اینچ نباشد، عمق چاه نظر به شرایط جیولوجی میتواند کمتر و یا بیشتر شود ولی تصمیم نهایی از طرف هایدرولوجی/ کارمند تخنیکی داکار اتخاذ میگردد.

4. The contractor must have the temporary casing according to the drilling of bucket size and also have heavy bit (Jabal) (1.5 – 2 Ton), in case of need the contractor must use temporary casing. 4. قرارداد گیرنده مکلف به داشتن کیسنگ موقتی مطابق به سایز بوکه و داشتن راد سنگین (جبل به وزن 1.5 الی 2 تن) باشد، در صورت ضرورت قرارداد گیرنده از کیسینگ موقتی استفاده نماید.
5. The contractor should lower 8 inches' diameter PVC pipe and filter in straight line according to the well design. 5. قرارداد گیرنده مکلف به پایین و نصب نمودن پایپ و فلتر پی وی سی 8 اینچ بشکل عمود و مستقیم به داخل چاه مطابق به دیزاین چاه میباشد.
6. The contractor must lower PVC 8-inch Casing Pipe and Filter Class D for the depth of 85m and PVC Pipe 8 inches Class D for the well with depth of 115m according to the well design (cost per meter). The Contractor is responsible to provide 8 inches PVC pipe and screen according to the well design. 6. قرارداد گیرنده مکلف به پایین نمودن نل و فلتر 8 اینچ کلاس D برای چاه 85 متره و پایپ کلاس D برای چاه 115 متره مطابق به دیزاین چاه میباشد (قیمت پایین نمودن نل و فلتر در چاه به فی متر)، و تهیه نل و فلتر به دوش قرارداد گیرنده میباشد.
7. Around the pipe and screen should be filled by impervious clay and 2-6mm rounded, sorted and washed river gravel according to the well design cost per meter. Backfilling and provision of its materials are the responsibility of the contractor. 7. اطراف پایپ و فلتر توسط جغل دریایی سورت، لشم و شسته شده به سایز 2 الی 6 ملی متر و گل غیر قابل نفوذ مطابق به دیزاین چاه پرکاری گردد. پرکاری اطراف پایپ و تهیه مواد مورد نیاز از جمله مسولیت های قرارداد گیرنده میباشد.
8. Around the pipe, above the water level should be filled with impermeable clay according to the well design. 8. اطراف پایپ بالاتر از سطح آب توسط گل غیر قابل نفوذ مطابق دیزاین چاه پرکاری گردد.
9. The contractor should have proper and standard sample box to take the sample from each meter and put in to the sample box. 9. قرارداد گیرنده مکلف به داشتن سمپل باکس معیاری مطابق به عمق چاه بوده و بعد از اخذ نمونه آنرا در جعبه نمونه گیری جایجا نماید. (اخذ نمونه بعد از هر متر حفاری صورت گیرد).
10. Hard stratum cannot be reason for drilling of wells. 10. طبقات سخت مانع حفاری چاه ها شده نمیتواند.
11. The contractor will be entitled for the cost per meter of gravel pack and the impervious clay seal. 11. قرارداد گیرنده تنها مستحق پول پرکاری فی متر جغل دریایی و گل غیر قابل نفوذ اطراف نل و فلتر در چاه میباشد.
12. The contractor should arrange for helmet, safety shows, overall, safety glass and leather glove for the safety purpose of working team. 12. قرارداد گیرنده جهت مسئولیت پرسونل برمه کاری مکلف به تهیه کلاه محافظوی، بوت، لباس کار، عینک محافظوی و دست کش چرمی میباشد.
13. The work should be carried out in term of the technical specification and plan which is provided by DACAAR. 13. کارها باید بر مبنای مشخصات تخنیکی، پلان کاری که توسط دفتر داکار ارائه میگردد انجام گیرد.
14. The contractor must clean the area from extra drilled materials such as dust, clay and stones after the work completion. 14. قرارداد گیرنده مکلف است تا ساحه را از مواد اضافی برمه کاری مانند خاک، گل و سنگ بطور مکمل بعد از ختم کار پاک کاری نماید.

15. **Pump Test:** should be performed by electric submersible pump minimum for 8 hours for finding well hydraulic properties, such as static water table, discharge, dynamic (water table) time draw downed time recovery. If the Tube Well produces less than 5 L/S the contractor should provide electrical submersible pump according to the mentioned Tube Well discharge for pumping test.

15. **پمپ تست:** چاه باید توسط پمپ برقی حد اقل به مدت 8 ساعت برای دریافت پارامترهای هایدرولیکی چاه مانند سطح استاتیکی آب، ظرفیت آبدی، سطح دینامیکی، زمان نشست و احیا دوباره آب چاه انجام شود. در صورتیکه چاه کمتر از 5 لیتر آب در فی ثانیه تولید کند، در آنصورت قرارداد گیرنده مکلف است تا واتر پمپ برقی زیر آبی مطابق به تولید مقدار آب چاه بخاطر پمپ تست تهیه نماید.

16. The minimum and maximum discharge of pump should be between 5-7 L/S and the pump head should not be less than the required depth of well. The power of generator should be according to the power of water pump and to have stable power during pumping test.

16. اخراج اعظمی و اصغری پمپ باید بین 5 تا 7 لیتر در ثانیه باشد و قدرت پرتاب پمپ نه باید کمتر از عمق چاه مورد نیاز باشد. قدرت جنراتور برق باید مطابق توان پمپ برقی باشد که بتواند به مدت زمان معین شده خاموش نشود.

### **Contractor's Responsibilities:**

### **مسئولیت های قرارداد گیرنده:**

17. Physical and Quality Test: DACAAR will carry out lab tests/inspection of PVC Pipes through a proper laboratory (test must comply with standard). The contractor will be responsible for all lab test charges.

17. **معاینه فیزیکی و معاینه کیفیت:** داکار پایپ های پی وی سی را توسط لابراتوار معیاری امتحان مینماید (تست باید مطابق اصول استاندارد های شناخته شده باشد). پول مصارف لابراتور توسط قرارداد گیرنده / تولید کننده پرداخت میگردد.

The required tests will include.

تست های مورد نیاز عبارت اند از:

1. Hydro Statics Pressure Test
2. Heat Reversion test
3. Impact Test
4. Acetone Test

1. تست فشار هایدرو استاتیکس پریشر تست
2. تست برگشت حرارتی
3. تست ضربه
4. تست استیتون

The Supplier must obtain Quality Assurance approval for the PVC pipes and screens from the Ministry of Rural Rehabilitation and Development (MRRD).

قرارداد گیرنده مکلف است تأییدیه تضمین کیفیت برای پایپ و اسکرین های پی وی سی را از وزارت احیا و انکشاف دهات اخذ نماید

18. Start and completion dates for contract shall be according to work plan in Annex (II).

18. تاریخ شروع و ختم کار مطابق پلان کاری که در لست ضمیمه (II) ذکر گردیده صورت گیرد.

19. The contractor is obliged to complete the drilling of the wells within the specified time. Contractor must seek written approval to remove any drilling rig from DACAAR project to any other work place.

19. قرارداد گیرنده مکلف است تا حفاری چاه ها را در زمان معینه آن به اتمام رساند، در صورت استفاده از ماشین های بکار گذاشته شده برای داکار غرض اجرای برنامه های خارج از قرارداد باید اجازه نامه رسمی داکار را اخذ نماید.

20. Contractor is responsible for the logistics costs during shifting / transportation of equipment between wells in project area.

20. مصارفات انتقال و نصب ماشین حفاری مسئولیت قرارداد گیرنده میباشد، داکار هیچگونه مسئولیت لوجستیکی و یا اداری را در این زمینه ندارد.

21. Breakdowns or other delays during the work are not acceptable to DACAAR, in case any problem occurs; it must be report to DACAAR relevant field office immediately.

21. هیچگونه تأخیر و یا توقف کاری در جریان اجرا قرارداد مجاز نیست و در صورت بروز مشکل فوراً داکار ساحوی مربوطه داکار در جریان گذاشته شود.

22. The Contractor should use river washed sand sorted gravel 2-6 (mm) for filling around filter. Contractor may use impermeable material for backfilling of around casing but still confirmation of the field officer is necessary on amount of back filling for screen and casings, it should be noted that, the cost of Gravel packing is separate, and cost of impermeable materials is separate.
23. The Contractor will be fully responsible for vertical straight bore holes.
24. Where the water table is less than 5 meters, the upper part of well should be sealed with impervious clay to prevent the well from the contamination.
25. If the drilled well provides turbid unsafe water, that is the responsibility of contractor to rectify the problem; Otherwise, DACAAR will not pay for wells providing turbid water.
26. The contractor does not have the right to make contract with another party.
27. During the back filling, using of heavy machine is prohibited, only shovel should be used.

**Note:** The company shall be fully responsible for procuring the PVC pipes and filters, obtaining Quality Assurance approval from the Ministry of Rural Rehabilitation and Development (MRRD), and conducting laboratory testing of the pipes and filters.

#### DACAAR Responsibilities:

28. DACAAR's representative will be present at site for monitoring of well drilling and physical test of water.
29. The Locations of the wells will be determined by DACAAR only. In case that contractor relocates a well without first obtaining DACAAR relevant regional office written approval then DACAAR will not be liable to make any payment for the well.
30. Payment will be made after successfully completion of each tube well against receipt of invoice and confirmation of DACAAR relevant field office authorized representative.

22. اطراف پایپ و فلتر توسط جغل دریایی سورت، لشم و شسته شده به سایز 2 الی 6 (ملی متر) و گل غیر قابل نفوذ مطابق به دیزاین چاه پرکاری گردد، مقدار پرکاری در اطراف فلتر و پایپ توسط انجنیر ساحه تثبیت میگردد، که این تصمیم با در نظرداشت ساحه سورت میگردد، قابل تذکر است که قیمت پرکاری توسط ریگ شسته شده دریایی جدا است و قیمت خاک غیر قابل نفوذ جدا است و از جمله مسؤلیت های قرارداد گیرنده میباشد.

23. مسیر عمق چاه ها باید عمود باشد و قرارداد گیرنده مسؤلیت راست بودن عمق چاه ها را به عهده دارد.

24. در چاه هائیکه سطح آب کمتر از پنج متر باشد، قرارداد گیرنده مکلف است تا به منظور جلوگیری از عبور آب های ملوث قسمت های فوقانی پایپ را توسط گل غیر قابل نفوذ بسته نماید.

25. در صورتیکه آب چاه نا صاف، گل آلود و یا غیر قابل شرب باشد، قرارداد گیرنده مکلف است تا آنر تصحیح و بر طرف نماید. داکار پول آن چاه که دارای آب نا صاف باشند نمی پردازد.

26. قرارداد گیرنده حق ندارد که با شخصی دیگر این پروژه را قرارداد نماید.

27. پرکاری اطراف پایپ و فلتر توسط بیل صورت گیرد نه با کراچی و ماشین های ثقیل.

**نوٹ:** شرکت به طور کامل مسئول تهیه و تدارک پایپ های پی وی سی و فیلتر های پی وی سی، اخذ تأییدیه تضمین کیفیت از وزارت احیا و انکشاف دهات، و انجام آزمایش های لابراتواری پایپ ها و فیلتر ها می باشد.

#### مسئولیت های داکار:

28. نماینده داکار در بخش نظارت از جریان حفاری و تست فزیک آب در ساحه حضور خواهد داشت.

29. موقعیت چاه فقط توسط نماینده رسمی داکار تعیین میگردد، اگر قرارداد گیرنده به خواست خود موقعیت چاه را بدون هماهنگی قبلی دفتر منطوقی مربوطه داکار تغییر میدهد، در آنصورت داکار در قسمت پرداخت پول این نوع چاه هیچگونه مسؤلیت نخواهد داشت.

30. پرداخت پول در مقابل رسید انوایس بعد از تصدیق نماینده با صلاحیت داکار از ختم مؤفقا نه هر چاه توسط دفتر ساحوی داکار در ولایت مربوطه قابل اجرا میباشد.

This is worth mentioning that DACAAR relevant field office must prepare the work progress on monthly basis and submit it to DACAAR relevant regional office.

قابل یاد آور است که گزارش از پیشرفت کار بطور ماهوار توسط انجنیر ساحوی ترتیب و تنظیم گردیده و به دفتر منطقی مربوطه ارسال میگردد.

31. In case of bad or salty water in the well the materials for blocking of the well (cement, and impervious clay, or an equivalent) will be provided by DACAAR and the cost of labour for blocking will be paid by Contractor.
32. DACAAR will pay Contractor according to fixed price in the contract.
33. DACAAR is not responsible for security or any damages (human or machinery) caused during implementation of contract.

31. در صورت پایین بودن کیفیت آب و یا شور بودن طعم آن مواد مورد ضرورت از قبیل گل غیر قابل نفوذ و سمنت غرض بسته نمودن چاه مذکور توسط داکار تهیه خواهد گردید، و قیمت کارگری غرض بسته کردن چاه توسط قرارداد گیرنده پرداخت خواهد شد.

32. پرداخت اجوره حفر چاه ها مطابق قیمت تعیین شده در قرارداد میباشد.

33. داکار مسئولیت امنیتی و یا حوادث غیر مترقبه مانند خسارات مالی و یا جانی را در جریان اجرا قرارداد به عهده ندارد.

#### Terms of the Contact:

#### شرایط امضاً قرارداد:

34. Start and completion of drilling work shall be based on the work plan in annex (II) of this contract.
35. In case of delays caused by the contractor, 0.5% of remaining work will be charged as delays penalty on each day of delay, this role is applicable till one month, after one to two month 20% penalty, delaying more than two months, will be caused penalty of 30%.
36. Contractor should complete their contract in specified time. Delays due to natural disaster, war, and insecurity as well as some other logical reasons will be considered, and the contractor must provide suitable narration and evidence in order to help the mutual consent.
37. The sites for the wells will be selected by DACAAR, and the contractor does not have right for selection of location for well.
38. Transportation cost of machineries, food and accommodation will be contractor's responsibility.
39. The contractor should complete the contract on time according to the given work plan. DACAAR reserve the right to terminate the contract without any compensation paid by DACAAR in case of any deviation in project completion or quality of work.

34. شروع و ختم حفر چاه ها باید مطابق پلان کاری لست ضمیمه (II) قرارداد باشد.

35. در صورت تأخیر بدون موجب از طرف قرارداد گیرنده در حفر چاه ها مبلغ 0.5% بطور جریمه در بدل هر روز از کار باقی مانده از قرارداد گیرنده وضع میگردد، تأخیر از یک ماه الی دو ماه 20% جریمه دارد و تأخیر بیشتر از دو ماه 30% جریمه را باعث میگردد.

36. قرارداد گیرنده باید قرارداد را در وقت معینه آن به اتمام رساند. مشکلات چون امنیت، آفات طبیعی و غیره دلایل منطقی استثنای بوده، و قرارداد گیرنده باید توضیحات لازم را برای مؤسسه داکار فراهم نماید تا قناعت جانبین حاصل گردد.

37. انتخاب ساحه برای حفر چاه توسط نماینده رسمی داکار صورت میگردد، و قرارداد گیرنده حق انتخاب ساحه را ندارد.

38. قیمت انتقال ماشین آلات، غذا، سرپناه مسئولیت قرارداد گیرنده میباشد.

39. قرارداد گیرنده باید قرارداد را در وقت معینه آن طبق پلان داده شده تکمیل نماید. در صورت عدم تطبیق برنامه ها مطابق پلان تعیین شده و یا پائین بودن کیفیت کارها، داکار حق فسخ قرارداد را دارد و پول تضمین قابل باز پرداخت نمیشود.

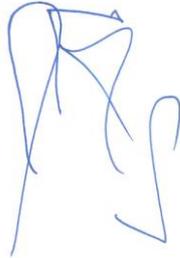
40. One- week prior notice will be given for contract termination. The payment will be made only for the work completed under specification. The contractor will return all unused materials given by DACAAR.
41. If the contractor works for three consecutive days in presence of DACAAR representative faced with any problem (hardness of the earth) and cannot go deeper, in that case DACAAR will pay for the drilled portion and will change the location for the drilling of another tube well.
42. The contractor should confirm his active presence and activities during first weeks, after signing the contract, otherwise, DACAAR will take a decision regarding cancellation of the contract.
43. Award of Contract will be based on the capacity/potentiality of bidder which will be decided after evaluation of the bidders. It is the right of DACAAR to make the decision of awarding contract.
44. DACAAR Technical Evaluation will be based on experience in drilling field, number of rig machines, status of machines, and knowledge about the targeted regions.
45. Offers without thumb, signature or stamp and containing manipulation/overwriting in prices will be rejected automatically and the bidders have no right to complain.
46. DACAAR (Logistics Unit) adheres to National and International laws on child labour DACAAR makes sure all its suppliers and vendor abide by such laws preventing child labour in all DACAAR activities countrywide.
47. The Humanitarian Organizations (HO) may conduct on-site visit in the contractor's premises (or may take similar measures) to ensure compliance.
48. DACAAR reserves the right to make the decision to split the contract into different Contractors district wise as well.
40. در صورت فسخ قرارداد، قرارداد گیرنده در ظرف یک هفته رسماً اطلاع خواهند یافت و تنها کارهاییکه مطابق مشخصات تعیین شده اجرا گردیده باشد قابل پرداخت میباشد. تمام مواد تهیه شده داکار که استفاده نگردیده باشد باید دوباره به داکار واپس گردد.
41. در صورتیکه قرارداد گیرنده سه روز پی هم در حضور نماینده داکار بنابر موانع چون (سختی زمین) موفق به ادامه حفر چاه نگردد. در این صورت داکار فقط قیمت چاه حفر شده را خواهد پرداخت و موقعیت چاه بعدی توسط داکار تغیر داده میشود.
42. قرارداد گیرنده باید در هفته نخست حضور فعال و کاری خود را در ساحه به اثبات برساند، در غیر آن داکار در قسمت فسخ قرارداد و تصامیم لازمه اقدام خواهد نمود و نماینده داکار باید دفتر مرکزی را عندالموقع در جریان بگذارد.
43. قرارداد به اساس ظرفیت و توانایی قرارداد گیرنده بعد از ارزیابی داوطلب صورت میگیرد، البته داکار حق تصمیم گیری در این زمینه را دارا میباشد.
44. ارزیابی تخنیکی داکار به اساس تجربه در بخش حفاری، تعداد ماشین ها، وضعیت ماشین ها، داشتن معلومات کافی از ساحه تعیین شده انجام خواهد شد.
45. آفر بدون شصت، امضاء، مهر و قلم خوردگی در قیمت بطور اتوماتیک رد گردیده و داوطلب حق شکایت را ندارد.
46. دفتر داکار (شعبه لوژیستیک) با در نظر داشت قوانین ملی و بین المللی برای جلوگیری از کار کودکان مصمم بوده و سعی میکند که تمام فعالیتهای تهیه کننده گان و مشتریان این اداره به این اصل پابند باشند.
47. سازمان های بشر دوستانه (HO) ممکن است تا از محلات و سایت ها به بخاطر اطمینان خاطر و تطبیق درست کار توسط قرار داد گیرنده بازدید بعمل آورده ویا ممکن است اقدامات مشابه را انجام دهد.
48. داکار حق تصمیم گیری را برای تقسیم قرارداد به قسمت های مختلف به اساس ولسوالی ها را دارا میباشد.

For more details, please visit DACAAR Logistics Unit Main Office Kabul, Sunday through Thursday, from 8:00am to 03:00pm. Or contact on below Email Address: [jamal@dacaar.org](mailto:jamal@dacaar.org) or [wasimullah@dacaar.org](mailto:wasimullah@dacaar.org)

Sincerely Yours,

Manager – Logistic and Supply Chain

Date: February 24, 2026

A handwritten signature in blue ink, consisting of several loops and a long vertical stroke, positioned below the date.

**ANNEX (I)**  
**Budget Breakdown / فورم آفر**  
**DACAAR RFQ 31 PRF-189 and 190/EU/2502-EUY/EUY6.1/02.2026**

**Lot (I) Drilling of One Tube Well by Percussion Rig for EU Project in Sar-e-Hawz School in Pashtoon Kot District of Faryab Province:**

S/N	Districts/ Village	Total No of Well	UNIT COST PER METER (AFN) PLUS 2% OR 7 % TAXES				Pumping Test (One Job) (Should be performed by electric submersible pump minimum for 8 hours for finding well hydraulic properties, and Record such as static water level, discharge, dynamic water level and time recovery. The minimum and maximum discharge of pump should be between 5-7 L.s and the pump head should not be less than 85m. The power of generators should be according to the power of water pump and should have stable power during pumping test.  قیمت پمپ تست	Total Cost of 69 Meter of PVC Pipe Class D with lab test	Total Cost of 20 Meter PVC Screen (Filter) Class D with lab test	Grand Total Costs (Afghani)  (Including Government Tax, Total Costs of Drilling, Lowering, Backfilling, Pump Test, PVC Pipe and PVC Filter along with lab tests)  قیمت مجموعی
			Drilling Well by Heavy Percussion Rig and using of 12” diameter bit from starting to the depth of 85m  (AFN/ Per Meter) قیمت فی متر کندنکاری	Lowering of 8 inches PVC Pipe Class D and Filter Class D. (Only pipe and Filter lowering wage)  (AFN/ Per Meter) قیمت فی متر پایین نمودن پاپپ	Backfilling by impervious clay and Gravel packing by sorted and washed river gravel size (2-6 mm according to the well design). The price should include costs of materials and backfilling wages.  (AFN/ Per Meter) قیمت فی متر پرکاری	Total Cost Per/Meter (AFN) قیمت مجموعی فی متر کندنکاری، پایین نمودن پاپپ و پرکاری				
1	Sar-e-Hawz School in Pashtoon Kot District of Faryab Province	One Tube Well (85 M Depth)								

Company / Individual Name: \_\_\_\_\_ اسم شرکت / آفر دهنده:

Address and Stamp: \_\_\_\_\_ آدرس و مهر کمپنی

Mobile No: \_\_\_\_\_ نمبر موبائیل

Email Address: \_\_\_\_\_ ایمل آدرس

**ANNEX (I)**  
**Budget Breakdown / فورم آفر**  
**DACAAR RFQ 31 PRF-189 and 190/EU/2502-EUY/EUY6.1/02.2026**

**Lot (II) Drilling of One Tube Well by Percussion Rig for EU Project in Hazara Qala School in Pashtoon Kot District of Faryab Province:**

S/N	Districts/ Village	Total No of Well	UNIT COST PER METER (AFN) PLUS 2% OR 7 % TAXES			Pumping Test (One Job) (Should be performed by electric submersible pump minimum for 8 hours for finding well hydraulic properties, and Record such as static water level, discharge, dynamic water level and time recovery. The minimum and maximum discharge of pump should be between 5-7 L.s and the pump head should not be less than 115m. The power of generators should be according to the power of water pump and should have stable power during pumping test.  قیمت پمپ تست	Total Cost of 95 Meter of PVC Pipe Class D with lab test	Total Cost of 28 Meter PVC Screen (Filter) Class D with lab test	Grand Total Costs (Afghani)  (Including Government Tax, Total Costs of Drilling, Lowering, Backfilling, Pump Test, PVC Pipe and PVC Filter along with lab tests)  قیمت مجموعی
			Drilling Well by Heavy Percussion Rig and using of 12” diameter bit from starting to the depth of 115m  (AFN/ Per Meter) قیمت فی متر کندنکاری	Lowering of 8 inches PVC Pipe Class D and Filter Class D. (Only pipe and Filter lowering wage)  (AFN/ Per Meter) قیمت فی متر پایین نمودن پایپ	Backfilling by impervious clay and Gravel packing by sorted and washed river gravel size (2-6 mm according to the well design). The price should include costs of materials and backfilling wages.  (AFN/ Per Meter) قیمت فی متر پرکاری				
1	Hazara Qala School in Pashtoon Kot District of Faryab Province	One Tube Well (115 M Depth)							

Company / Individual Name: \_\_\_\_\_ اسم شرکت / آفر دهنده:

Address and Stamp: \_\_\_\_\_ آدرس و مهر کمپنی

Mobile No: \_\_\_\_\_ نمبر موبائیل

Email Address: \_\_\_\_\_ ایمل آدرس

**ANNEX (II)**  
**Tentative Work Plan** پلان تخمینی کاری  
**DACAAR RFQ 31 PRF-189 and 190/EU/2502-EUY/EUY6.1/02.2026**

**Drilling of Two Tube Wells by heavy Percussion Rig for EU Project in Pashtoon Kot district of Faryab Province:**

Province	District	No of Wells	No of Heavy Percussion Rigs	Start of Work	Tentative Completion of Work
Faryab	Pashtoon Kot	2	2	Starts Upon DACAAR Contract Final Approval	March 31, 2026